



**FIDA**  
**FONDO INTERNACIONAL DE DESARROLLO AGRÍCOLA**  
**Junta Ejecutiva – 72º período de sesiones**

Roma, 25 y 26 de abril de 2001

**RECURSOS DISPONIBLES PARA COMPROMISOS**

1. Para información de la Junta Ejecutiva, los anexos I y II contienen información detallada sobre los recursos disponibles para compromisos en el marco del Programa Ordinario del FIDA, al 31 de diciembre de 2000.
2. El anexo I muestra que los recursos netos disponibles para compromisos al 31 de diciembre de 2000 ascendían a USD 67,5 millones, a los tipos de cambio vigentes en esa fecha.
3. Los recursos disponibles para compromisos al 31 de diciembre de 2000 no incluyen las contribuciones complementarias de Bélgica a las Reposiciones Cuarta y Quinta, equivalentes a USD 20 millones y USD 2,4 millones, respectivamente, de las cuales se habían recibido USD 18,4 millones en forma de pagarés y USD 2,7 millones en efectivo, ni la contribución complementaria de los Países Bajos a la Cuarta Reposición, que ascendía al equivalente de USD 11,6 millones y de la cual se habían recibido USD 5,5 millones en efectivo al 31 de diciembre de 2000. Las cifras tampoco incluyen las contribuciones anticipadas en efectivo a la Quinta Reposición, que ascienden a USD 1,4 millones. Sin embargo, sí que incluyen el pagaré depositado en diciembre de 2000 por Noruega en relación con la Quinta Reposición, por un monto equivalente a USD 5,5 millones. El Gobierno de Noruega especificó que dicho pagaré podría incluirse en los recursos disponibles para compromisos.
4. En el anexo II se presenta información detallada sobre las contribuciones de los Estados Miembros específicamente excluidas de los recursos disponibles para compromisos al 31 de diciembre de 2000.
5. En el anexo III se proporcionan detalles sobre los proyectos y las donaciones que se presentan en este período de sesiones de la Junta Ejecutiva, cuya cuantía total aproximada es de DEG 79,1 millones (USD 103 millones).
6. En el anexo IV se muestran los recursos disponibles para compromisos en el año 2000, con arreglo a la proyección presentada en el documento EB 2000/71/R.7, junto con información actualizada sobre la situación efectiva correspondiente a dicho año.

7. Dado que los recursos disponibles para compromisos al 31 de diciembre de 2000 no bastan para hacer frente al nivel previsto de préstamos y donaciones que se aprobará en este período de sesiones de la Junta Ejecutiva, al comienzo del período de sesiones se distribuirá información sobre los recursos disponibles para compromisos actualizada al 31 de marzo de 2001. Esta actualización incluirá asimismo una proyección de los recursos disponibles en 2001. En caso de que los recursos disponibles para compromisos al 31 de marzo de 2001 sigan sin ser suficientes para hacer frente a las necesidades de compromisos, se recurrirá a la facultad para contraer compromisos anticipados, de conformidad con lo dispuesto en el párrafo III.17 de la Resolución 119/XXIV del Consejo de Gobernadores.

**ANEXO I**

**ESTADO DE LOS RECURSOS DISPONIBLES PARA COMPROMISOS**  
**31 DE DICIEMBRE DE 2000**  
**(EN MILES DE USD)**

**Activos en monedas libremente convertibles**

Efectivo	60 149
Inversiones	2 062 942
Pagarés – Estados Miembros	448 126
Contribución anticipada de Noruega a la Quinta Reposición	5 469
Otras cantidades por recibir	<u>72 072</u>
	<b><u>2 648 758</u></b>

**Menos**

Obligaciones pagaderas y acumuladas	150 061
Reserva General	95 000
Préstamos efectivos no desembolsados	1 503 394
Préstamos aprobados y firmados, pero aún no efectivos	365 206
Donaciones no desembolsadas	<u>47 463</u>
	1 916 063
Utilizaciones de fondos contra pagarés de las Contribuciones Iniciales aún no abonados	43 075
Utilizaciones de fondos contra pagarés de la Primera Reposición aún no abonados	41 370
Utilizaciones de fondos contra pagarés de la Segunda Reposición aún no abonados	5 002
Utilizaciones de fondos contra pagarés de la Tercera Reposición aún no abonados	27 694
Pagarés de los Estados Miembros (Programa Especial para los Países del África Subsahariana Afectados por la Sequía y la Desertificación (PEA)) aún no utilizados	2 892
Utilizaciones de fondos contra pagarés de la Primera Fase del PEA aún no abonados	<u>10</u>
	<b><u>120 043</u></b>
	<b><u>2 281 167</u></b>

**Recursos disponibles para compromisos**

**367 591**

**Menos**

Préstamos aún no firmados	282 015
Donaciones aún no firmadas	<u>18 032</u>

**Recursos netos disponibles para compromisos**

**67 544**

**ANEXO II**

**RECURSOS DISPONIBLES PARA COMPROMISOS  
EN EL MARCO DEL PROGRAMA ORDINARIO DEL FIDA  
AL 31 DE DICIEMBRE DE 2000**

**Cantidades específicamente excluidas  
(en miles de USD)**

**FIDA**

**Utilizaciones de fondos contra pagarés  
de las Contribuciones Iniciales aún no abonados**

Irán	29 358
Iraq	<u>13 717</u>
	43 075

**Utilizaciones de fondos contra pagarés  
de la Primera Reposición aún no abonados**

Iraq	31 099
Qatar	<u>10 271</u>
	41 370

**Utilizaciones de fondos contra pagarés  
de la Segunda Reposición aún no abonados**

Mauritania	2
Qatar	<u>5 000</u>
	5 002

**Utilizaciones de fondos contra pagarés  
de la Tercera Reposición aún no abonados**

Jamahiriya Árabe Libia	13 216
Mauritania	21
Nigeria	4 533
R.P.D. de Corea	496
Venezuela	<u>9 428</u>
	27 694

**Pagarés no utilizados al 31 de diciembre de 2000**

Jamahiriya Árabe Libia	2 784
Mauritania	4
R.P.D. de Corea	<u>104</u>
	2 892

**PEA**

**Utilizaciones de fondos contra pagarés  
de la Primera Fase aún no abonados**

Mauritania	<u>10</u>
	10

**Total específicamente excluido**

**120 043**

ANEXO III

**PRÉSTAMOS Y DONACIONES SOMETIDOS A LA APROBACIÓN DE LA JUNTA EJECUTIVA EN SU 72º PERÍODO DE SESIONES**

<b>PRÉSTAMOS PROPUESTOS</b>			
<b>País</b>	<b>Título del proyecto o programa</b>	<b>USD</b>	<b>Equivalente en DEG<sup>1</sup></b>
Armenia	Proyecto de Servicios Agrícolas	15 500 000	11 896 447
Bangladesh	Proyecto de Ordenación de Recursos Comunitarios en Sunamganj	17 600 000	13 508 224
Bosnia y Herzegovina	Proyecto de Desarrollo Pecuario y Servicios Financieros Rurales	12 000 000	9 210 153
Granada	Proyecto de Empresas Rurales	4 200 000	3 223 554
Honduras	Proyecto del Fondo Nacional de Desarrollo Rural Sostenible – Fase II (FONADERS II)	20 000 000	15 350 254
Pakistán	Proyecto de Desarrollo de Zonas de Secano ( <i>Barani</i> ) de la Provincia de la Frontera del Noroeste	14 500 000	11 128 934
Santo Tomé y Príncipe	Programa de Desarrollo Participativo de Pequeñas Explotaciones Agrícolas y de la Pesca Artesanal	10 000 000	7 675 127
<b>Subtotal</b>		<b>93 800 000</b>	<b>71 992 693</b>
<b>DONACIONES PROPUESTAS</b>			
<b>Institución</b>	<b>Título</b>		
CARUTA	Unidad Regional de Asistencia Técnica del Caribe	735 000	564 122
CIHEAM	Programa de investigación-acción sobre la selección y el ensayo de metodologías y enfoques para la implantación eficaz de sistemas participativos de ordenación del riego	1 600 000	1 228 020
ICLARM	Programa de ordenación comunitaria de pesquerías en Asia meridional y sudoriental	650 000	498 883
ICRAF	Programa dedicado a establecer mecanismos para recompensar a la población pobre de las tierras altas de Asia por los servicios que presta en materia ambiental	1 400 000	1 074 518
ICRISAT	Programa de mejoramiento del cultivo de leguminosas de grano, con participación de los agricultores, en las zonas de secano de Asia	1 300 000	997 766
IFDC	Programa destinado a formular estrategias sostenibles de ordenación integrada de la fertilidad de los suelos para las pequeñas explotaciones agrícolas del África subsahariana	1 400 000	1 074 518
IPGRI	Mejora de las aportaciones de ciertas especies descuidadas e insuficientemente utilizadas a la seguridad alimentaria y a los ingresos de la población rural pobre	1 400 000	1 074 518
RUTA	Programa de Apoyo a los Servicios Financieros Rurales (SERFIRURAL) en Belice, Costa Rica, El Salvador, Guatemala, Honduras, México, Nicaragua y Panamá	750 000	575 635
<b>Subtotal</b>		<b>9 235 000</b>	<b>7 087 980</b>
<b>Total</b>		<b>103 035 000</b>	<b>79 080 673</b>

<sup>1</sup> Utilizando el tipo de cambio USD/DEG vigente el 31 de diciembre de 2000 (DEG 1 = USD 1,30291).

**ANEXO IV**

**RECURSOS PARA COMPROMISOS, 2000**  
**(en miles de USD)**

	<b>Previsiones en noviembre de 2000<sup>1</sup></b>	<b>Cifras efectivas en 2000</b>
Recursos al comienzo del año	272	272
Ajustes por fluctuaciones cambiarias	(84)	7 <sup>2</sup>
Provisiones para las contribuciones	10	(4)
Cancelaciones de préstamos	75	114
<b>Recursos ajustados</b>	<b>273</b>	<b>389</b>
Recursos generados internamente:		
Reflujo de los préstamos	171	178
Ingresos/(pérdidas) por concepto de inversiones	0	(47)
Gastos administrativos	(51)	(46)
Programa de Reorganización de los Procesos	(1)	(1)
Provisión para el plan de seguro médico después de la separación del servicio	(4)	(4)
Transferencia a la Iniciativa para la reducción de la deuda en los países pobres muy endeudados (PPME)	(7)	(7)
<b>Total parcial</b>	<b>381</b>	<b>462</b>
Compromisos para préstamos y donaciones	(439)	(457)
Contribuciones de los Miembros:		
Tercera Reposición		
Cuarta Reposición	61	57
Quinta Reposición	0	5
Facultad para contraer compromisos anticipados	153	0
<b>Recursos al final del año</b>	<b>156</b>	<b>67</b>

<sup>1</sup> Documento de la Junta Ejecutiva EB 2000/71/R.7.

<sup>2</sup> En el ajuste efectivo por fluctuaciones cambiarias influyeron notablemente las significativas tendencias positivas registradas en diciembre de 2000.